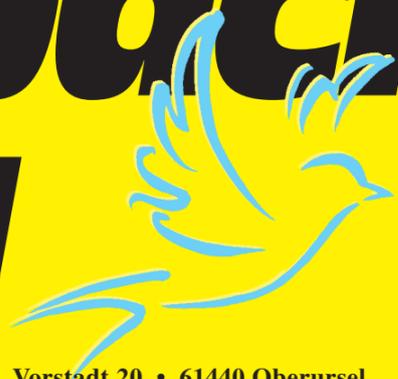


Schwalbacher Zeitung



52. Jahrgang Nr. 30 • 24. Juli 2025 • Herausgegeben von Hochtaunus Verlag GmbH • Vorstadt 20 • 61440 Oberursel

Verkauf, Vermietung
Beratung

IMMOBILIENWERT AUF UNSERER HOMEPAGE
ERMITTELN – SOFORT und KOSTENLOS

G & K Immobilienberatungs GmbH
Telefon: 06196-767749
www.immobilien-machen-freude.de

Bauarbeiten an neuer Stadion-Tribüne gehen voran



Sieben Wochen nach dem „ersten Spatenstich“ zum Bau der neuen Tribüne im Limesstadion ist von den alten Sitzstufen nichts mehr zu sehen. Die Abrissarbeiten sind abgeschlossen und erste Arbeiten am Fundament der neuen Tribüne haben begonnen. Der Zeitplan ist auch eng gesteckt. Bereits im kommenden Frühjahr soll das 4,50 Meter hohe und rund 100 Meter lange Bauwerk, das einmal 500 Zuschauern Platz bieten soll, samt verschiedener Nebengebäude fertig sein. Die Baukosten betragen rund 2,4 Millionen Euro. Foto/Grafik: Schlosser/Stadt Schwalbach

Fußballer wollen bald im Trockenen sitzen

Schwalbach (MS). Die Schwalbacher Fußballer und Fußballerinnen wollen nicht länger im Regen sitzen. Am Spielfeldrand der beiden Sportplätzen am Albert-Richter-Weg gibt es zurzeit nur je zwei alte Holzbänke. Mit einer Spendenaktion wollen FC und

BSC das jetzt ändern. FC-Vorsitzender Dennis Schröder hat dazu auf der Internet-Crowdfundingplattform „gofund.me“ eine Spendenaktion gestartet, die Abhilfe schaffen soll. 4.500 Euro sollen eingesammelt werden, damit die ersten Spielerkabi-

nen gekauft werden können. Jede davon kostet in der einfachsten Ausführung mindestens 2.800 Euro. Am liebsten hätten die beiden Vereine insgesamt vier Exemplare, damit beide Plätze damit ausgestattet werden können. Die Vereinskassen geben die Investition nach eigenen Angaben der beiden Clubs nicht her.

„Insbesondere bei schlechter Witterung müssen die Jugendspieler als auch Erwachsene bei Wind und Wetter auf den veralteten Holzbänken ohne ausreichend Schutz ausharren. Aus diesem Grund versuchen wir auf diesem Wege die erforderlichen Mittel zum Neukauf von adäquaten Auswechselflächen zu generieren“, schreibt Dennis Schröder auf der Spendenplattform.

Einen größeren Spender, der alleine schon 2.000 Euro gestiftet hat, hat er bereits gefunden. 22 weitere Unterstützer haben sich seit dem Start der Aktion Ende Juni schon über die Plattform gemeldet, so dass schon fast zwei Drittel des ersten Spendenziels von 4.500 Euro erreicht sind.

Mitmachen kann jeder, ganz gleich ob Privatperson oder Unternehmen. Für Letztere gibt es unter Umständen auch noch die Möglichkeit, auf den Seitenwänden der Kabinen für ihren Betrieb zu werben. Zu finden ist die Spendenaktion unter gofund.me/d8dea00c im Internet. Auch der QR-Code führt direkt auf die Seite.



Statt auf alten Holzbänken sollen Trainer und Auswechselspieler auf den Schwalbacher Fußballplätzen künftig vor Sonne und Regen geschützt in Spielerkabinen sitzen können. Doch die kosten mehrere tausend Euro. Fotos: FC Schwalbach/Grenzland-Sport

Henel & Bursch Kunst-Sachverständige



kaufen an: Porzellan, Zinn, Silber, Schmuck, Münzen, Gemälde, Militaria, Teppiche, Skulpturen u.v.m. Zertifizierte Gutachter und Auktionatoren sind für Sie im Raum Frankfurt/Taunus unterwegs. Vertrauen Sie den Experten.

Ladengeschäft Schultheißstraße 11
65191 Wiesbaden · Tel. 0611/58 25 204
www.kunsthandel-bursch.de

VOLVO

Mobilität auf Schwedisch.
Erleben Sie die Welt von Volvo.
Jetzt Probefahrt vereinbaren.

Hahnstraße 45
60528 Frankfurt

Emil Frey - Hessengarage GmbH
Tel. (069) 39 00 05-201
www.volvofrankfurt.de

Stadtbücherei schließt für zwei Wochen

Schwalbach (sz). Für eine zweiwöchige Sommerpause schließt die Stadtbücherei in den letzten beiden Schulferienwochen vom 2. bis 18. August. Der erste Öffnungstag nach den Ferien ist Dienstag, 19. August. Während der Schließungszeit empfiehlt das Team der Stadtbücherei die digitale Ausleihe über die „Hessische Onleihe“ unter hessen.onleihe.de und die „Tigerbooks“-App. Dort finden Nutzerinnen und Nutzer kostenlos E-Books, E-Audios, E-Videos und E-Paper zur Ausleihe.

Feuerwehr beseitigt drei Wespennester

Schwalbach (sz). Gleich zu drei Wespennestern wurde die Feuerwehr am Dienstag vergangener Woche gerufen. Zunächst ging es um 10.19 Uhr in die Frankenstraße, wo Wespen in einem Rollladenkasten heimisch geworden waren. Eine halbe Stunde später folgte der zweite Einsatz in der Mecklenburger Straße. Auch dort wurde ein Nest aus einer Garage entfernt, konnte aber unzerstört in ein Waldstück umgesetzt werden. Wieder eine halbe Stunde später rückte die Feuerwehr in den Fasanenweg aus. Dort war bereits ein Anwohner gestochen worden und hatte allergisch reagiert. Daher musste auch dort das Wespennest, das sich unter einer Holzdielle auf einem Balkon befand, entfernt werden.

Diebe stehlen E-Bikes

Schwalbach (sz). Am Mittwoch vergangener Woche haben Diebe in der Thüringer Straße ein E-Bike entwendet. Der Besitzer hatte sein schwarzes Trekkingrad der Marke „Fischer“ gegen 19 Uhr verschlossen an einem Fahrradständer vor einem Mehrfamilienhaus abgestellt. Als er um 22.45 Uhr zurückkehrte, fehlte von seinem Zweirad jede Spur. Zwei weitere Pedececs wurde am Freitag in der Rheinlandstraße gestohlen. Dort gelangten Unbekannte unbemerkt in den Keller eines Mehrparteienhauses und nahmen dort zwei E-Bikes im Wert von 5.000 Euro an sich. Die Polizeistation Eschborn erbittet in beiden Fällen Hinweise unter der Rufnummer 06196-96950.

Naturbad muss weiter gesperrt bleiben



Zu einem idyllischen Biotop hat sich das Regenerationsbecken des Schwalbacher Naturbads entwickelt. Im Schilf brüten Enten, Kücken schwimmen über den Teich und irgendwo sind auch die Nilgänse, die tagsüber aber kaum zu sehen sind. Seine eigentliche Arbeit macht das Klärbecken aber nur bedingt, denn die Wasserqualität entspricht seit zweieinhalb Wochen nicht den gesetzlichen Vorgaben, so dass das Naturbad mitten in den Sommerferien faktisch geschlossen ist. Zwar steht das Kleinkindbecken, das täglich mit Frischwasser gespeist wird, zur Verfügung, die beiden großen Becken sind aber nach wie vor gesperrt. Das Bad ist trotzdem geöffnet. Liegewiese, Kinderbecken und Duschen können bei freiem Eintritt genutzt werden. Für die schlechte Wasserqualität machen Stadt und WMT Nilgänse verantwortlich, die das Wasser mit ihren Exkrementen über Gebühr verunreinigen würden. Beinahe täglich werden Proben genommen und sobald die Wasserqualität wieder im grünen Bereich ist, sollen die Becken kurzfristig wieder freigegeben werden.

Foto: Schlosser

Tagesausflug ins romantische Elsass

Schwalbach (sz). Die Kulturkreis GmbH und der Arbeitskreis Städtepartnerschaft Avrillé bieten am Samstag, 13. September, eine Tagesfahrt nach Weißenburg und Soufflenheim im nördlichen Elsass an. Abfahrt ist um 7.30 Uhr vom Parkplatz Wilhelm-Leuschner-Straße, die Rückkehr ist für 19.30 Uhr geplant. Zu Beginn des Tagesausflugs findet in Wissembourg, wie die Stadt auf Französisch heißt, eine anderthalbstündige Stadtführung zu Fuß durch die Altstadt mit ihren historischen Fachwerkhäusern und romantischen Gassen statt. Dabei wird auch die gotische Abteikirche Saints-Pierre-et-Paul – eine der größten Kirchen im Elsass – besucht. Im Anschluss daran verbleiben rund 90 Minuten zur freien

Verfügung, die für ein Mittagessen genutzt werden kann. Um 14 Uhr geht die Fahrt weiter nach Soufflenheim. Ab 15 Uhr beginnt dort eine eintündige Führung durch die Töpferei Ludwig und es bietet sich die Möglichkeit, im Anschluss daran Getöpfertes einzukaufen. Die Rückfahrt nach Schwalbach ist für 17 Uhr geplant.

Der Reisepreis, der die Fahrtkosten sowie die Führungen enthält, beträgt 40 Euro pro Person. Verpflegungskosten sind im Reisepreis nicht enthalten.

Anmeldeschluss ist am Freitag, 29. August. Eine schriftliche Reise-Anmeldung sowie nähere Informationen gibt es in der Geschäftsstelle der Kulturkreis GmbH im Rathaus.

Lauer Sommerabend hinter der alten Schule



Und wieder schien die Sonne. Auch die dritte Auflage des Sommertreffs mit den „Runzelrockern“ am vergangenen Donnerstag war ein unvergleichlich lauer Sommerabend mit netten Gesprächen und guter Musik. Die Bewirtung hatte der Schwalbacher Eintracht-Fanclub übernommen. Rund 400 Besucherinnen und Besucher wollten sich das auf dem Platz hinter der alten Schule nicht entgehen lassen. Viele von ihnen werden auch heute wieder in den alten Ort kommen, wenn an gleicher Stelle ab 19 Uhr „The Time Bandits“ spielen werden. Fotos: Bär

Termine

Donnerstag, 24. Juli: Sommertreff mit „The Time Bandits“ um 19 Uhr auf dem Platz hinter der alten Schule.

Samstag, 26. Juli: Schwalbacher Open-Air ab 16.30 Uhr auf dem Conti-Parkplatz neben der AES.

Dienstag, 29. Juli: Minigolf für Senioren um 14.45 Uhr auf der Minigolf-Anlage im Bad Sodener Kurpark.

Donnerstag, 31. Juli: Jahreshauptversammlung der Aktivhilfe um 17 Uhr im Raum 9+10 im Bürgerhaus.

Donnerstag, 31. Juli: Sommertreff mit „Too Young To Rust“ um 19 Uhr auf dem Platz hinter der alten Schule.

Samstag, 2. August: Schwalbacher Reparaturcafé ab 10 Uhr im Gruppenraum 9+10 im Bürgerhaus.

Samstag, 2. August: Eichendorffweiher-Fest ab 14.30 Uhr in der Eichendorff-Anlage.

Dienstag, 5. August: E-Bike- und Pedelec-Tour des ADFC. Treffpunkt um 10 Uhr am „Historischen Rathaus“.

Samstag, 9. August: Flohmarkt von 9 bis 14 Uhr auf dem Marktplatz.

„Herausragende Bücher für Kinder“

Schwalbach (sz). Jedes Jahr werden aus der Flut neu erschienener Kinder- und Jugendbücher 33 Titel für die verschiedenen Kategorien des Deutschen Jugendliteraturpreises nominiert. Diese 33 Titel der Kinder- und Jugendliteratur aus den Bereichen Bilderbuch, Kinderbuch, Jugend- und Sachbuch, sowie den Sonderpreisen der Jugendjury und „Neue Talente – Illustration“ hat die Bürgerkulturstiftung Schwalbach dieser Tage als Buchspende an die Stadtbücherei übergeben.

„Die Bürgerkulturstiftung möchte diesen wertvollen Bücherschatz den Schwalbacher Kindern und Jugendlichen und ihren Familien in der Stadtbücherei zur Verfügung stellen und damit den Zugang und die Beschäftigung mit diesen herausragenden Büchern ermöglichen“, sagte der Vorsitzende des Stiftungsrats der Bürgerkulturstiftung, Frank Jörg, bei der Übergabe. Auch Multiplikatorinnen und Multiplikatoren im Bildungsbereich sind eingeladen, sich mit den Büchern zu beschäftigen und den einen oder anderen „Schatz“ zu finden.

Hochwertige Kinderliteratur spielt nach Angaben der Stadtbücherei eine wichtige Rolle dabei, Kinder für das Lesen zu begeistern. „Da Kinder sehr schlau, anspruchsvoll und

wissbegierig sind, können sie auch herausfordernde Themen verstehen und Empathie für die handelnden Figuren entwickeln – vorausgesetzt, die Geschichten sind spannend und ihrem Alter sowie ihrer Lesekompetenz entsprechend gestaltet“, erläutert die Leiterin der Stadtbücherei, Christiane Graf. „Gute Kinderbücher vermitteln auf unterhaltsame Weise Weisheiten und wichtige Botschaften, ohne aufdringlich zu sein. Sie fördern die Freude am Lesen und helfen Kindern, ihre Liebe zu Büchern zu entdecken – eine wichtige Grundlage für ihre Entwicklung und Bildung“, führt sie weiter aus und bedankt sich im Namen der Stadt für die Bücherspende.

Die Bücher der Nominierungsliste für den Deutschen Jugendliteraturpreis 2025 sind ab sofort ausleihbar. Welche Titel die begehrte Auszeichnung der verschiedenen Kategorien letztlich erhalten, wird am 17. Oktober auf der Frankfurter Buchmesse verkündet. Dann wird Bundesjugendministerin Karin Prien die Siegerbücher des Deutschen Jugendliteraturpreises bekannt geben und die Autoreninnen und Autoren ehren.

Weitere Informationen zur Bürgerkulturstiftung Schwalbach gibt es unterkulturstiftung-schwalbach.de im Internet.



Frank Jörg von der Bürgerkulturstiftung übergab die 33 neuen Bücher an die Leiterin der Schwalbacher Stadtbücherei, Christiane Graf.

Foto: Stadt Schwalbach

Diebe auf der Baustelle

Schwalbach (sz). In der vergangenen Woche machten Baustellendiebe in der Sulzbacher Straße Beute. Zwischen Montag und Mittwoch vergangener Woche entwendeten die Unbekannten drei Rollgerüste von einer Baustelle. Hinweise nimmt die Polizeistation Eschborn unter der Telefonnummer 06196-96950 entgegen.

Aktivhilfe trifft sich

Schwalbach (sz). Die diesjährige Jahreshauptversammlung der Aktivhilfe Schwalbach findet am Donnerstag, 31. Juli, statt. Beginn ist um 17 Uhr im Raum 9+10 im Bürgerhaus.

ADFC verschiebt Tour nach Bad Nauheim

Schwalbach (sz). Die Radtour des ADFC nach Bad Nauheim wurde um eine Woche auf Sonntag, 24. August, verschoben. Nach dem Start am Bad Sodener Rathaus um 10 Uhr führt die Strecke über Schwalbach, Oberursel, Ober-Erlenbach und Rodheim nach Bad Nauheim, wo eine Einkehr geplant ist. Die Rückfahrt führt über Friedberg an der Nidda entlang bis Praunheim und dann über Eschborn zurück nach Bad Soden. Bei Regen fällt die Fahrt aus. Weitere Informationen erteilt Clemens Rabe per E-Mail an clemens.rabe@adfc-mtk.de oder telefonisch unter der Nummer 0151-64960521.

Kunstführung

Eschborn (ew). Am Donnerstag, 31. Juli, sind alle Kunstinteressierten um 18 Uhr zu einer Führung im Skulpturenpark von Niederhöchstadt eingeladen. Im Mittelpunkt stehen die dort ausgestellten Skulpturen des Bildhauers Faxe Müller. Kunsthistorikerin Ingrid Schlögl gibt Einblicke in das Werk von Faxe Müller. Anmeldungen werden per E-Mail an kultur@eschborn.de oder telefonisch unter der Nummer 06196-490180 entgegen genommen.

Auslagestellen

Schwalbacher Zeitung

Die Schwalbacher Zeitung wird jeden Donnerstag an alle erreichbaren Haushalte in Schwalbach verteilt. Sollten Sie einmal keine Schwalbacher Zeitung bekommen haben, können Sie sich an den folgenden Auslagestellen Exemplare abholen. Bezugsreklamationen nehmen wir per E-Mail an traeger-mtk@hochtaunus.de oder telefonisch unter den Nummern 06174/9385-28 und 06174/9385-24 entgegen.

Limesstadt:

Shell-Tankstelle – Westring 1a
Pizzeria Pasta la Vista – Marktplatz 25
Uludag Döner Bistro – Limeszentrum Marktplatz 31
Eiscafé Dolomiti – Limeszentrum Marktplatz 32
Backmeister Backshop – Marktplatz 22
Schreibwaren Arslan – Marktplatz 21
Bäckerei Heislitz – Marktplatz 38
Stadtbücherei – Marktplatz 15
Jimmys Treff – Marktplatz 14
Rathaus – Marktplatz 1-2

Alt-Schwalbach:

Restaurant „Am Erlenborn“ (Tennisheim) – Am Erlenborn 5
City Döner – Hauptstraße 2a
Kiosk – Hauptstraße 2a
Papierruhe – Ringstraße 23
Schäfer Backshop – Friedrich-Ebert-Straße 2
Taurus-Apotheke – Friedrich-Ebert-Straße 4
Tierarztpraxis Öhring – Taunusstr. 17
Mutter Krauss – Hauptstraße 13
Gasthaus „Zum Schwanen“ – Hauptstraße 21
Historisches Rathaus – Schulstr. 2
Redaktion Schwalbacher Zeitung – Niederräder Straße 5

Schwalbacher Spitzen

Nicht zum Lachen

von Mathias Schlosser



Lachgas ist zurzeit in aller Munde – natürlich nicht wörtlich, sonst wären wir alle high, aber doch im übertragenen Sinne. Zum einen hat die Bundesregierung gerade einen Gesetzentwurf zum Verbot der Modedroge – die eigentlich zum Sahaufschäumen gedacht ist – auf den Weg gebracht. Zum anderen gab es in Frankfurt Anfang Juli einen schrecklichen Unfall mit zwei Toten und einem Schwerverletzten, der von einem Autofahrer verursacht wurde, der mutmaßlich kurz zuvor Lachgas geschnüffelt hatte. Doch bei allen Rufen nach einem Verbot: Lachgas ist nicht Heroin oder Kokain. Es

vernebelt zwar für ein paar Minuten die Sinne, doch die Folgen sind in aller Regel mit denen von wirklich harten Drogen nicht vergleichbar. Gefährlicher als Alkohol ist „Distickstoffmonoxid“ sicher nicht, sonst dürfte es kaum in der Medizin oder in der Konditorei verwendet werden. Von daher erscheint so mancher politischer Aufschrei etwas scheinheilig, denn gegen Schnaps, Bier und Wein wird ja auch nichts unternommen. In Schwalbach gibt es zwar noch keine Initiative, aber Städte wie Frankfurt oder Eschborn wollen den Verkauf und den Konsum von Lachgas mit eigenen Vorschriften einschränken, damit vor allem Minderjährige geschützt werden. Wenn Städte tatsächlich selbstständig etwas gegen die Modedroge tun können, dann sollte auch Schwalbach nicht länger zurückstehen. Allerdings gilt das dann auch für den Alkohol, der immer noch viel zu einfach für Jugendliche verfügbar ist.

Sperrmüllabfuhr kostet nichts extra

Schwalbach (sz). Im Schwalbacher Rathaus gehen derzeit wieder vermehrt Hinweise über illegale Ablagerungen von Sperrmüll ein. Erster Stadtrat Thomas Milkowitsch weist darauf hin: „Diese wilden Ablagerungen beeinträchtigen das Stadtbild, schaden der Umwelt und verursachen unnötige Kosten. Daher ist es wichtig, dass wir alle zusammen Verantwortung übernehmen. Gemeinsam können wir dazu beitragen, unsere Stadt sauber und ansprechend zu halten.“ Für die illegale Müllentsorgung gibt es in Schwalbach laut Stadtverwaltung „keinen nachvollziehbaren Grund“. Denn die Sperrmüll-Abfuhr sei einfach zu organisieren und zudem kostenlos. Wer seinen Sperrmüll entsorgen möchte, kann von Montag bis Freitag von 8 bis 12 Uhr unter der Telefonnummer 0611-696270 beim zuständigen Entsorgungsunternehmen anrufen oder eine E-Mail an sperrmuell@knettenbrech-gurdulic.de schreiben. Dabei müssen alle Gegenstände, die abgeholt werden sollen, angegeben werden. Dann wird der Termin mitgeteilt, zu dem das Sperrgut bis 7 Uhr an den Gehweg- oder Straßenrand gestellt werden muss. Die Stadtverwaltung weist allerdings darauf hin, dass nicht angemeldetes Sperrgut stehen

bleibt. Daher darf die Nachbarschaft keinesfalls einfach etwas dazustellen. Stattdessen ist immer eine eigene telefonische Anmeldung erforderlich.

Erheblicher Mehraufwand

Wilde Müllablagerungen verursachen einen erheblichen Mehraufwand für den Bauhof und führen zu zusätzlichen Kosten, die letztlich von allen Steuerzahlern getragen werden. Die reguläre Sperrmüllabfuhr – ausgeführt vom beauftragten Entsorgungsunternehmen der Stadt – wird hingegen aus den Müllgebühren finanziert. Bei Verdacht auf illegale Müllentsorgung werden die Stadtpolizisten eingeschaltet, um die Verursacher zu ermitteln. Diese müssen nicht nur mit einem Bußgeld rechnen, sondern auch die Kosten für die ordnungsgemäße Entsorgung übernehmen. Alle Informationen rund um die Abfallentsorgung finden Interessierte im Abfallkalender, der im Rathaus im zweiten Obergeschoss in Raum 207 als gedrucktes Faltblatt zur Mitnahme bereitliegt. Online sind die Informationen unter schwalbach.de im Bereich „Bürger-service“ verfügbar. Der digitale Abfallkalender zeigt zudem alle anstehenden Termine für die jeweiligen Abfuhrbezirke.



Vor einigen Jahren wurde sogar einmal Sperrmüll im Schwalbacher Wald abgeladen. Für die Verursacher kann so etwas sehr teuer werden. Archivfoto: privat

Medienworkshop für Jugendliche

Schwalbach/Berlin (sz). Die Schwalbacher Bundestagsabgeordnete Nancy Faeser (SPD) wirbt für die Teilnahme am Jugendmedienworkshop des Bundestags, den das Parlament gemeinsam mit der Bundeszentrale für politische Bildung und der Jugendpresse Deutschland vom 2. bis 8. November in Berlin veranstaltet. „Der Jugendmedienworkshop ist eine großartige Gelegenheit für junge Menschen, Politik und Medien hautnah zu erleben. Wer neugierig ist, wie politische Entscheidungen entstehen und wie Journalismus funktioniert, ist hier genau richtig“, sagt Nancy Faeser. Es brauche engagierte junge Stimmen, die die Gesellschaft mitgestalten wollen. Nancy Faeser würde sich freuen, wenn sich viele Ju-

gendliche aus der Region Main-Taunus bewerben. Gesucht werden 25 junge Menschen im Alter von 16 bis 20 Jahren, die sich für Politik, Gesellschaft und Journalismus interessieren. Die Teilnehmenden erhalten eine Woche lang die Möglichkeit, den politischen Betrieb in Berlin aus der Nähe kennenzulernen. Sie diskutieren mit Abgeordneten, hospitieren in Redaktionen, treffen Expertinnen und Experten und produzieren eigene journalistische Beiträge zum Thema Generationengerechtigkeit – als Artikel, Video, Podcast oder Social-Media-Content. Bewerbungen sind bis zum 10. August unter jugendpresse.de/projekte/bundestag möglich.

Kronberger Lichtspiele
mein Kino...

FERIENKINO

Lilo & Stich
24. Juli: 16.00 Uhr

Die drei ??? und der Karpatenhund
31. Juli: 16.00 Uhr

Peppa und das neue Baby
7. August: 16.00 Uhr

Die Schlümpfe – der große Kinofilm
14. August: 16.00 Uhr

Das Kino macht vom 24. Juli bis 13. August Sommerpause. Die Ferienprogrammvorstellungen finden Donnerstags statt.

www.kronberger-lichtspiele.de
klimatisiert 06173/ 7 93 85

Steuerberater Alexander Derksen

Ihr neuer Steuerberater in Bad Homburg mit Kapazität. Anfragen an: **E-Mail: derksen@stb-derksen.de**

Schwalbacher Zeitung
unter taunus-nachrichten.de **kostenfrei im Internet**

Klick... Internet

Yoga für ältere Menschen in Eschborn

Eschborn (ew). Für Menschen ab 60, die gerne gemeinsam mit anderen Körper und Geist fit und beweglich halten möchten, bietet die Evangelische Familienbildung Main-Taunus Yoga-Kurse in Eschborn an. Je nach individueller Beweglichkeit leitet Kursleiterin Maren Briel Übungen auf der Matte, im Stehen oder auch auf dem Stuhl an. Zum Abschluss erfolgt eine Tiefenentspannung, damit die körperlichen Übungen integriert werden können und Geist und Körper zur Ruhe kommen. Willkommen sind sowohl Menschen, die früher gerne Yoga gemacht haben und sich jetzt nicht mehr zutrauen, alle Bewegungen auf der Matte zu machen, als auch Neu-Einsteiger. Noch Plätze frei sind in einem Kurs, der ab dem 25. August sechsmal montags von 9.30 bis 10.30 Uhr stattfindet und 59 Euro kostet. Kursort ist das Mehrgenerationenhaus in der Hauptstraße 18-20 in Eschborn. Anmeldungen werden bis 18. August unter evangelischefamilienbildung.de im Internet oder telefonisch unter der Nummer 06196-560180 entgegen genommen.

Unbekannter knackt Automaten

Eschborn/Schwalbach (ew). In der Nacht von Freitag auf Samstag vergangener Woche waren in Eschborn und in Schwalbach Automatenaufbrecher am Werk. In der Praunheimer Straße in Eschborn wurden am Samstagmorgen gegen 4.50 Uhr auf dem Gelände einer Autowaschanlage acht aufgebrochene Staubsaugerautomaten festgestellt. In Schwalbach machte sich ein Dieb kurze Zeit später an der Waschanlage einer Shell-Tankstelle am Westring zu schaffen und stahl aus dem Zahlungsautomat das darin befindliche Münzgeld. Die genaue Höhe des Schadens ist unbekannt. Der Täter soll in diesem Fall 20 bis 40 Jahre alt sowie schlank gewesen sein und eine blaue Baseballmütze mit einem weißen Schirm, einen schwarzen Kapuzenpullover, ein hellgrünes T-Shirt, eine knielange grau/blaue Jeans, weiße Socken sowie schwarze Turnschuhe getragen haben. Hinweise nimmt die Polizeiinspektion in Eschborn unter der Telefonnummer 06196-96950 entgegen.

Der **Verschönerungsverein Schwalbach am Taunus** lädt ein zum **Eichendorffweiher-Fest**

Samstag, 2.8.25
14:30 Uhr bis 18:30 Uhr
Eichendorffweiher

Musik von Enzo und Gabi
Spielmobil
Kutschfahrten
Ponyreiten
Zauberer Manioli
Kinderschminken
Bewirtung

www.verschoenerungsverein-schwalbach.de

Veranstalter:
Verschönerungsverein Schwalbach am Taunus e.V.
Tanssport- & Carneval-Club Pinguine Schwalbach e.V.
mit freundlicher Unterstützung von Stadt Schwalbach und Kulturkreis GmbH

TELEFONSERVICE

A

AUGENOPTIK

Optik Knauer e.K.

Brillen und Kontaktlinsen
Bad Soden, Clausstraße 25

Tel. 0176/22051453
www.optik-knauer.de

AUTOGUTACHTEN

Ing.-Büro Wünscher

Geprüfte Kfz.-Sachverständige
Schaden-Gutachten,
Unfall-Rekonstruktion
Adolf-Damaschke-Straße 19

Tel. 1605
Mobil 0177 / 2 14 84 96

AUTOHÄUSER

Autohaus Schwalbach GmbH

Mitsubishi-Vertragshändler
Mazda-Service

Neu und Gebrauchtwagen

Tel. 3001
Fax 06196 / 88 17 42 0
www.autohaus-schwalbach.de

Autohaus Ziplinski GmbH

Renault-Vertragshändler
Neu- und Gebrauchtwagen, Karosserie-arbeiten, Lack- und Glasschäden
Hardtbergstraße 37a

Tel. 1054
Renaultziplinski@aol.com

KFZ-Technik Autohaus Schulz

Die Markenwerkstatt auch für Ihr Auto!
65824 Schwalbach,
Sulzbacher Straße 43

Tel. 8 52 70

ÄNDERUNGS SCHNEIDEREI

C. Yanboludan

Meisterbetrieb
Reparaturen Damen- und Herren garderobe,
auch für große Betriebe, Hotels, Krankenhäuser
und Pflegeheime
Marktplatz 9

Tel. 9 53 95 66

B

BUCHHALTUNG

Klewe Verwaltung und Beratung

Finanz- und Lohnbuchhaltung, Datenerfassung,
Büro-Organisation

Tel. 06196/50 36 40
Fax 50 36 42
www.klewe.com

C

COMPUTER

Complete GmbH

Beratung, PC-Installation, Virenbeseitigung,
IT-Dienstleistungen, PC-Hilfe für Senioren

Tel. 069 / 34 81 24 45
info@complete-gmbh.com
www.complete-gmbh.com

D

DACHDECKER

FS Bedachungen GmbH

Dachdeckerarbeiten aller Art
Altkönigstraße 1a

Tel. 06196 / 52 48 933
dachbau-schrader@t-online.de

E

ELEKTRO INSTALLATIONEN

Elektro-Albat

Planung und Elektroanlagenbau, Kunden-
dienst und Elektrogeräte, Kabelfernsehen,
Satellitenanlagen - Bahnstraße 8

Tel. 8 51 02

Elektro-Kollmann

Anlagenbau, Reparaturen, Antennenbau,
Elektrogeräte

Tel. 13 74

Karsten Schmiegel Elektrotechnik

EIB-Bussysteme, Antennenbau,
Elektroreparaturen, 24h-Service

Tel. 88 82 27

ENERGIEBERATUNG

eta-Plus Energieberatung

Energet. Altbausanierung, Energieausweise,
Baubegleitung, Schimmelanalyse

Tel. 06196 / 5 24 12 15
Fax 06196 / 5 24 12 13
info@eta-plus.de
www.eta-plus.de

ESSEN AUF RÄDERN

Menüservice apetito AG

im Auftrag von „Deutsches Rotes Kreuz -
Soziale Dienste Rhein-Main-Taunus gGmbH“

Tel. 0 61 92 / 20 77 30
Fax 05971 / 80 20 80 55

Möchten Sie eine Anzeige schalten?

Unser Medienberater unterstützt
Sie gerne dabei:

Rolf Hörner,
Tel. 06171 6288-14,
r.hoerner@hochtaunusverlag.de

F

FERNSEHSERVICE

Multi-Media Hilb

Fernsehservice, Beratung u. Reparaturen

Service Nummer 0172 / 149 2243
Multi-media-hilb@t-online.de

FUSSPFLEGE

Dolores Lopez

Mobile Fußpflege

Tel. 0151 / 56 3375 55
oder 069 / 58 20 86

Silkes Kosmetikstübchen

und medizinische Fußpflege
- 25 Jahre zufriedene Kunden
Marktplatz 9, 65824 Schwalbach

Tel. 0173 / 4 30 21 12

G

GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU

Cheikhi Gartenservice

Gartenpflege, Baumfällungen, Pflaster- und
Zaunarbeiten, Winterdienst, Gartengestaltung

Tel. 06196 / 5 24 11 75
Mobil 0178 / 44 35 605
cheikhi@hotmail.de

Gartenbau Uwe Scherer

Gartenpflege, Planung, Neuanlage, Pflasterar-
beiten

Tel. 06196 / 53 31 04
info@gartenbauscherer.com

GLASEREIEN

Glaserrei Schneider & Gleiser GbR

Verglasungen, Fenster, Rollläden,
Duschcabinen, Spiegel nach Maß
Gartenstraße 19

Tel. 06196 / 8 67 98
Fax 8 19 35
info@glaserrei-sg.de

I

IMMOBILIEN

Adler Immobilien

Verkauf, Vermietung, Bewertung

Messer-Platz 1,
65812 Bad Soden

Tel. 06196 / 560 960
www.adler-immobilien.de

CAMIKO Immobilien u. Hausverwaltungen

65936 Frankfurt a. M.
Sossenheimer Riedstraße 16b
Termine nach Vereinbarung

Tel. 0151 / 41 62 61 21
info@camiko-immo.de

Schwalbacher Zeitung
im Internet:
www.taunus-nachrichten.de

Christoph Samitz Immobilien

Ihr Immobilienmakler vor Ort

Tel. 06196 / 4 3778
Fax 06196 / 4 3730
www.csimakler.de

EVERNEST GmbH / Olga Maier

Premium-Immobilienmaklerin aus Schwalbach.
Professionelle, kostenlose Bewertung und Ver-
kauf. Modern, persönlich, zuverlässig, schnell

Tel. 0179 / 54 69 667
Olga.Maier@evernest.com
www.evernest.com

G&K Immobilienberatungs GmbH

Verkauf, Vermietung, Beratung
Hauptstraße 22, 65843 Sulzbach

Tel. 06196 / 76 77 49
info@guk-immo.de
www.immobilien-machen-freude.de

Haus & Grund Sossenheim

Umfassende Beratung rund um Ihre Immobilie

Tel. 069 / 78 80 01 20
Fax 069 / 34 05 89 43
h.j.langer@t-online.de
www.hug-sossenheim.de

Manfred Kuhfuß

IVD - Vermietung - Verkauf - Verwaltung

Tel. 069 / 3 14 02 60
www.kuhfuss.de

INSTALLATIONEN/ ISOLIERUNG

Kai-Uwe Abel

Meisterbetrieb - Heizungs-,
Gas- und Wasserinstallationen,
Solar- und Wasseraufbereitungsanlagen,
Wartung und Kundendienst

Tel. 06196 / 56 81 18
Fax 56 81 01
uweabel@aol.com

Anton Benedick

Meisterbetrieb - Heizung-, Sanitär-, Gas- und
Wasserinstallation, Kundendienst, Wartung,
Notdienst

Tel. 06196 / 8 28 55
Fax 8 45 64
www.benedick.de

bht Bäder & Haustechnik GmbH

Meisterbetrieb - Sanitär, Heizung, Fliesen,
Elektro mit Wartung, Reparatur und Bäder
komplett

Tel. 06196 / 56 86 31
Fax 56 86 30
www.bht-eschborn.de

Freund GmbH

Heizung, Sanitär, Spenglerei, Dachrinnenservice -
Schwalbach, Am Brater 1

Tel. 06196 / 7 66 60 10
Fax 06196 / 7 66 60 19

Ott-Haustechnik

Meisterbetrieb - Heizung, Solar, Sanitär,
komplette Bäder, Spenglerei, Kundendienst,
Notdienst, Wartung

Tel. 06196 / 8 51 55
Fax 06196 / 8 67 18
ott.haustechnik@t-online.de

K

KANALREINIGUNG

Kanal Fay

Rohrreinigungs-Service GmbH, 24-Stunden-
Service, Kanalsanierung, Gruben- und Fettab-
scheiderentleerung

Adolf-Damaschke-Straße 12, Schwalbach

Tel. 06196 / 8 89 70

KOSMETIK- & NAGELSTUDIOS

Silkes Kosmetikstübchen

und medizinische Fußpflege
- 25 Jahre zufriedene Kunden
Marktplatz 9, 65824 Schwalbach

Tel. 0173 / 4 30 21 12

M

MALER & TAPEZIERER

Malermeister Thomas Scheel

Maler-/Lackier-/Tapezierarbeiten, kreative
Wandgestaltung, Fassadengestaltung,
Trockenbau-/Verputz-/Wärmedämmarbeiten,
Fußbodenbeläge, Gerüstbau

Tel. 06196 / 2 02 43 38
Mobil 0177 / 3 11 77 02

MARKISEN

Markisen-Ostern

Friedrich-Stoltze-Straße 4a

Tel. 06196 / 8 13 10

MÖBEL

Möbel-Sachs GmbH

Wohnkonzepte zum Wohlfühlen, Einrichtungs-
Studio, Schreinermeister- und Parkettlege-
meisterbetrieb

Berliner Straße 29
Tel. 06196 / 86031 + 32
Fax 8 60 37
info@moebel-sachs.de

MUSIKSCHULEN

Jugendmusikschule 1976 e. V.

Schwalbach, Marktplatz 9

Tel. 06196 / 82470
www.jugendmusikschule1976.de

Musikschule Taunus

Öffentliche Musikschule im VDM,
Unterricht an der Geschwister-Scholl-Schule

Tel. 06173 / 6 61 10 + 64 00 34
www.musikschule-taunus.de
info@musikschule-taunus.de

P

PFLEGEDIENSTE

Mobiles Pflege Team Schwalbach

Anela Jovanovic
Am Sulzbacher Pfad 1

Tel. 06196 / 88 34 599
Mobil 0172 / 10 30 194

Ökumenische Diakoniestation

Eschborn/Schwalbach
Essen auf Rädern, individuelle Hilfe, Pflege,
Beratung in Ihrem Zuhause

Tel. 06196 / 9 54 75-0

Sozialzentrum Eschborn und Schwalbach

Familien-, Kranken-, Alten-, Tagespflege
24-Stunden-Pflege, ambulante Pflege

Tel. 06196 / 76 76 040
oder 06173 / 64 00 36

PSYCHOLOGISCHE BERATUNG

Jördis Weisflog

Unterstützung in Krisensituationen,
Entscheidungsfindung, Burnout-Prävention,
Persönlichkeitsentwicklung
(keine Psychotherapie)

Tel. 01573 / 67 90 456
mail@joerdis-weisflog.de
www.joerdis-weisflog.de

R

RAUM AUSSTATTUNG

Raumausstattung Eisenbrandt

Polsterei, Gardinen, Bodenbeläge, Sonnen-
schutz, Insektenschutz

Tel. 06196 / 4 26 18
Fax 06196 / 48 34 22

RECHTSANWÄLTE

Eschborn Rechtsanwälte

Claudia Eschborn und Jochen Zehnter

65760 Eschborn, Hauptstraße 332
Tel. 06173 / 93 98 760
www.eschborn-rechtsanwaelte.de

Kellersmann Rechtsanwälte

Fabian Kellersmann - Rechtsanwalt und Notar,
Egon Kellersmann - Rechtsanwalt, Notar a. D.
Schulstraße 6

Tel. 06196 / 8 10 96
Fax 06196 / 36 42

Möchten Sie eine Anzeige schalten?

Unser Medienberater unterstützt
Sie gerne dabei:

Rolf Hörner,
Tel. 06171 6288-14,
r.hoerner@hochtaunusverlag.de

Enrico Straka Rechtsanwalt

Tel. 06196 / 84 84 73
Mobil/WhatsApp/Signal 0170 / 9052368
E-Mail: ra-straka@rechtsanwalt-straka.de
Web: www.rechtsanwalt-straka.de

Schwalbacher Zeitung
im Internet:
www.taunus-nachrichten.de

REISEBÜROS

Reisebüro Kopp Lufthansa City Center

Jede Reise, alle Airlines, jeder Veranstalter zur
tagesaktuellen Best-Preis-Garantie,
DB-Fahrkarten
Marktplatz 36

Tel. 06196 / 8 89 89-60
www.komm-reisen.de

Selected Travel Reisecafé

Touristik, Firmendienst
Schwalbach, Schulstraße 14

Tel. 06196 / 88 400 33
Fax 06196 / 88 400 37
dirk.kattendick@selectedtravel.de
www.selectedtravel.de

ROLLÄDEN

Alfred Müller KG

Fenster, Türen, Sonnenschutz
Taunusstraße 7

Tel. 06196 / 14 83

S

SCHLOSSEREIEN

Roger & Scheu Metallbau GmbH

Treppenanlagen, Fenstergitter, Geländer,
Toranlagen, Kunstschmiede

65843 Sulzbach, Wiesenstraße 10
Tel. 06196 / 75 93 96
www.rogerscheu.de

SCHUHMACHER

Eishout

Schuhmacherei, Schlüssel-Notdienst,
Reinigungsannahme
Sulzbach, Hauptstraße 27

Tel. 06196 / 7 39 55
Mobil 0171 / 400 54 99
www.schuhmacherei-sulzbach.de

SPRACHSCHULEN

TS-Lingua GmbH

Deutsch, Englisch, Spanisch
für Erwachsene, Jugendliche und Kinder,
Gruppen und Einzelkurse

65824 Schwalbach, Am Kronberger Hang 2
Tel. 06196 / 9 53 42-20
info@taunus-lingua.de

STEUERBERATUNG

Basten GmbH Steuerberatung

Grundsteuerbewertung 2022
65843 Sulzbach, Im Haindell 1

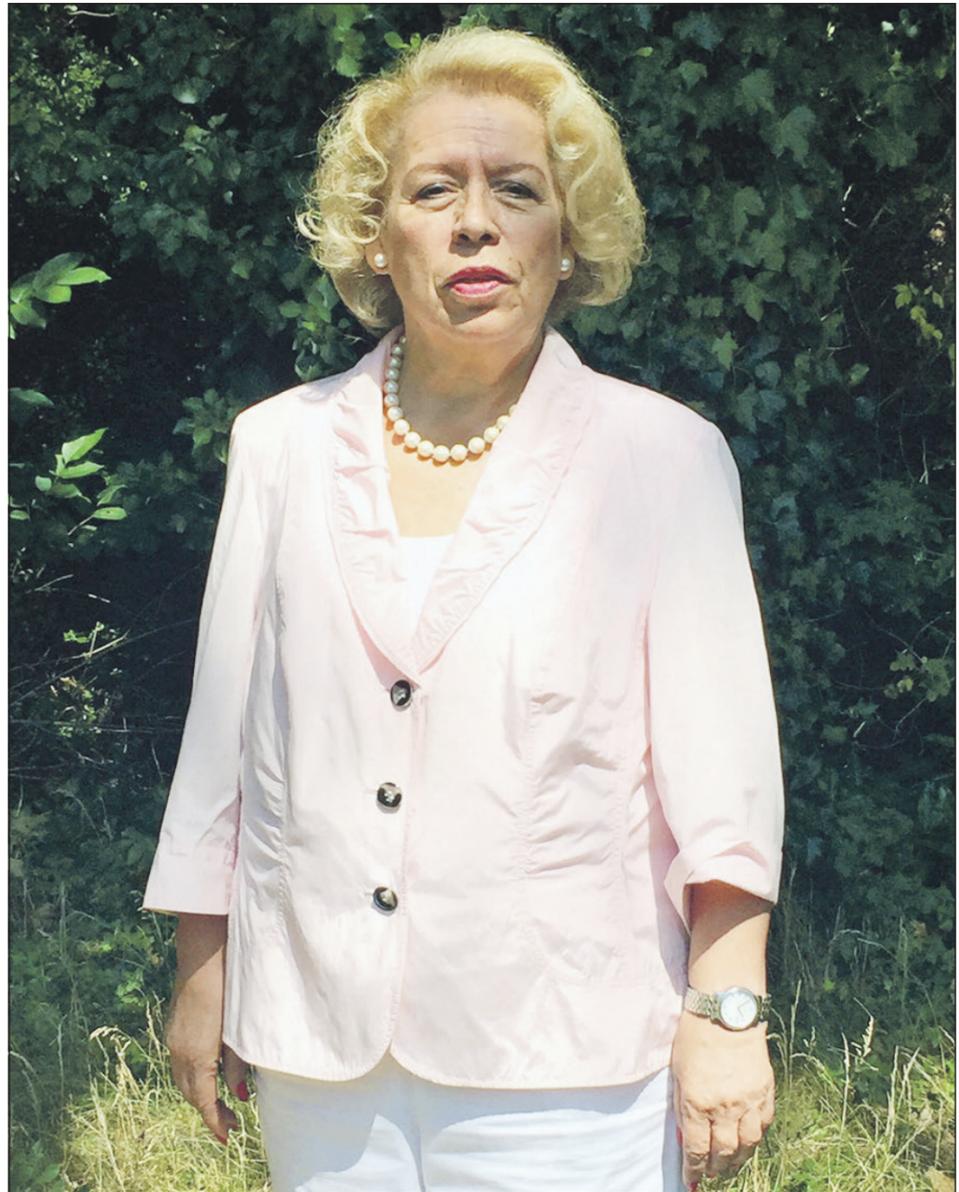
Tel. 06196 / 500216
Fax 06196 / 50 02 50
joachim.basten@datevnet.de
www.basten.de

Dietrich M. Reimann

MIT DEN STERNEN DURCH DIE WOCHE

26. Juli bis 1. August 2025

<p>Widder 21.3.–20.4.</p> <p>Stier 21.4.–20.5.</p> <p>Zwilling 21.5.–21.06.</p> <p>Krebs 22.6.–22.7.</p> <p>Löwe 23.7.–23.8.</p> <p>Jungfrau 24.8.–23.9.</p>	<p>Sie haben erneut das Gefühl, ausgebremst zu werden, und befürchten, dass es bei Ihrem Lieblingsprojekt zu schwerwiegenden Verzögerungen kommt. Sie müssen jetzt dagegenhalten!</p> <p>Ihr Liebesleben kommt endlich richtig in Schwung. Auch Ihr Partner spürt, dass sich in den letzten Tagen viel verändert hat. Genießen Sie diese wunderbaren Stunden zu zweit.</p> <p>Sie wissen bei einem Projekt ganz genau, worauf es ankommt, und müssen deutlich mehr Einsatz zeigen. Dann wird sich der Erfolg fast zwangsläufig einstellen.</p> <p>Eine alte Freundschaft steht plötzlich wieder im Mittelpunkt Ihres Denkens. Wie konnte es nur passieren, dass Sie sich so auseinandergeliebt haben? Gehen Sie auf den anderen zu!</p> <p>Sie machen im Job Nägel mit Köpfen und stellen wiederholt Ihre Kompetenz unter Beweis. Auf ein solches Zeichen Ihrer Willensstärke haben einige Menschen schon lange gewartet.</p> <p>Sie haben jetzt freie Bahn und können mit Ihrem Kraftpotenzial vieles erreichen, was Ihnen vor kurzem noch unmöglich erschien. Krempeln Sie die Ärmel hoch – und los geht's!</p>	<p>Achten Sie im Kollegenkreis auf Ihre Wortwahl. Schon mehrmals haben Sie sich gute Chancen verbaut, weil Sie auf die Befindlichkeiten anderer zu wenig Rücksicht genommen haben.</p> <p>Es sind immer die gleichen Menschen, die Ihnen Steine in den Weg legen wollen. Glücklicherweise haben Sie einen Freund, der Ihnen sagt, wie Sie diese Hindernisse umgehen können.</p> <p>Bleiben Sie in Ihrem Rhythmus, und schaffen Sie das vom Tisch, was jetzt erledigt werden muss. Bis zur Wochenmitte müssen Sie Ihr Ziel erreicht haben, sonst droht Ärger.</p> <p>Sie verfügen derzeit über so viel Charme, dass es nahezu unmöglich ist, Ihnen zu widerstehen. Diesen Vorteil dürfen Sie ruhig auch im beruflichen Bereich nutzen.</p> <p>Sie bringen sich in anspruchsvolle Vorhaben ein und können mit Ihren originellen Ideen für sinnvolle Veränderungen sorgen. Eine Duftmarke ist damit gesetzt.</p> <p>Sie haben sich körperlich und geistig gut in Form gehalten und können jetzt die Früchte dieser Anstrengung ernten. Kommentare von Neidern können Sie gestrost überhören!</p>	<p>Waage 24.9.–23.10.</p> <p>Skorpion 24.10.–22.11.</p> <p>Schütze 23.11.–21.12.</p> <p>Steinbock 22.12.–20.1.</p> <p>Wassermann 21.1.–19.2.</p> <p>Fische 20.2.–20.3.</p>
--	---	---	--



Alida Dethmers feierte am Sonntag ihren 80. Geburtstag.

Foto: Archiv

Eine Kämpferin mit viel Temperament

Schwalbach (MS). Es ist ruhig geworden um Alida Dethmers. Seit sie in einem Seniorenheim in Frankfurt lebt, ist die streitbare Mexikanerin nur noch selten in Schwalbach zu sehen. Vergessen ist sie aber nicht. Am Sonntag feierte sie ihren 80. Geburtstag. Selbst zwischen Mexiko, den USA und Deutschland aufgewachsen, ist Migration zeitlebens ihr großes Thema gewesen. Sie weiß aus eigener Erfahrung nur zu gut, wie es sich anfühlt, fremd in einer Gesellschaft zu sein. Sie weiß aber auch wie kaum eine Zweite, wie man sich richtig integriert, ohne die eigenen Wurzeln zu verleugnen. Durch vielfältiges ehrenamtliches und politisches Engagement hat sich Alida Dethmers in Schwalbach jedenfalls viel Respekt erworben. Nicht alle Schwalbacherinnen und Schwalbacher sind dabei ihre Freunde geworden, dafür hat sie sich einfach mit zu viel Temperament und einer unbeugsamen Entschlossenheit meist für Schwächere eingesetzt. Für viele, denen sie mit großen und kleinen Dingen geholfen hat, ist sie immer noch eine echte Heldin. Am 20. Juli 1945 wurde Alida Dethmers in den USA als Tochter einer deutschstämmigen Mutter und eines angesehenen mexikanischen Juristen geboren. Sie wuchs dann in Mexiko und Kalifornien auf und ging später mit ihrem

Mann Reiner – einem Flugkapitän der Luftwaffe – nach Deutschland. 1969 zog das Paar nach Schwalbach. Dort saß Alida Dethmers viele Jahre lang im Ausländerbeirat, half Flüchtlingen, lange bevor es eine offizielle Flüchtlingshilfe gab. Sie gehörte zu den Gründern der Bürgerinitiative Wildwiese und organisierte Benefizveranstaltungen für Erdbebenopfer. Oder aber sie kümmerte sich im Hintergrund um Alltagsprobleme von Migranten. Schwalbach ist ihr in all den Jahren zur Heimat geworden. Umso mehr bedauert sie es, nun nicht mehr hier leben und täglich eine Runde über den Markt zu laufen zu können. Nachdem sie ihren Mann jahrelang gepflegt hatte, wurde sie selbst krank und ist heute auf Hilfe angewiesen. Manchmal lässt sie sich aber immer noch nach Schwalbach fahren und kommt auf eine Pizza ins „Pasta la Vista“ oder einen Kaffee bei Heislitz. Bis vor wenigen Jahren bereicherte sie auch noch alle Feste und Sommertreffs in Schwalbach mit ihrer Leidenschaft für das Tanzen. Auch als ihr das Laufen bereits schwer fiel, ließ sie es sich nicht nehmen, die Tanzflächen zu erobern – vor allem wenn südamerikanische Rhythmen von der Bühne kamen. Denn Mexiko trägt sie immer noch im Herzen – genauso wie die USA und Deutschland.

IMPRESSUM

Schwalbacher Zeitung

Herausgeber: Hochtaunus Verlag GmbH

Geschäftsführer:

Alexander Bommersheim
Markus Echtenach

Geschäftsstelle: Vorstadt 20, 61440 Oberursel

Telefon: 06171 / 62 88-0, Fax: 06171 / 62 88-19

E-Mail: verlag@hochtaunusverlag.de

www.taunus-nachrichten.de

Verlagsleiter: Angelino Caruso

Redaktion:

Mathias Schlosser

Telefon 06196 / 848080

E-Mail: redaktion-sz@hochtaunus.de

Redaktionsschluss:

Dienstag vor Erscheinen, 15 Uhr

(eingesandte Fotos bitte beschriften)

Auflage: 8000 verteilte Exemplare

Erscheinungsweise:

Wöchentlich donnerstags erscheinende

unabhängige Lokalzeitung

für die Stadt Schwalbach am Taunus

Anzeigenschluss:

Dienstag vor Erscheinen, 16 Uhr

Mittwoch vor Erscheinen, 10 Uhr

für Todesanzeigen.

Private Kleinanzeigen: Dienstag, 12 Uhr

Anzeigen- und Beilagenpreise:

Preisliste Nr. 30 vom 1. Januar 2025

Druck:

Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG

Gutenbergstr. 1, 63571 Gelnhausen

Für eingesandte Manuskripte und Fotos

wird keine Haftung übernommen.

BEILAGENHINWEIS

Unsere heutige Ausgabe enthält Beilagen

XXXLutz
Elly-Beinhorn-Straße 3-7
65760 Eschborn

NORDSEE
Am Main-Taunus-Zentrum 1
65843 Sulzbach/Taunus

Wir bitten unsere Leser um freundliche Beachtung.

- Prospektbeilagen sind nicht immer für eine komplette Ausgabe gebucht -

Möchten Sie eine Anzeige schalten?

Unser Medienberater

Rolf Hörner,

Telefon:

06171 6288-14,

E-Mail:

r.hoerner@hochtaunusverlag.de

unterstützt Sie gerne dabei.

DAS WETTER AM WOCHENENDE



KIND DAHEIM - Apotheke prime

Ihre Apotheker aus der Region!

Jetzt bequem mit der APP das eRezept einlösen!

KOSTENLOSE Service-Hotline

☎ 06171 9161 444

bestellung@apothekeprime.de

www.apothekeprime.de



apotheke prime

APP Download

- Wir richten die App gerne vor Ort für Sie ein (kostenfrei).
- Gesundheitskarte ans Handy halten
- Rezept senden
- Lieferung erhalten nach Hause – schnell und unkompliziert.

Kath. Pfarrei Heilig Geist am Taunus

PFARRAMT TAUNUSSTRASSE 13 TEL. 5610200



Do 24.07. P 09:00 Uhr Wortgottesdienst
 So 27.07. P 09:30 Uhr Sonntagsmesse
 Mi 30.07. M 18:00 Uhr Wortgottesdienst
 Do 31.07. P 09:00 Uhr Wortgottesdienst

Termine:

mittwochs 10.00 Uhr Eltern-Kind-Kreis
 19.00 Uhr Kirchenchorprobe
 donnerstags 17.30 Uhr Jugend-Musikgruppe

Di, 29.07. 14:30 Uhr Seniorenrunde, neues Gemeindehaus St. Martin

Pfarrer Alexander Brückmann Tel. 06196/7745021, Mail: a.brueckmann@heilig-geist-am-taunus.de;
 Zentrales Pfarrbüro Heilig Geist am Taunus Tel. 06196/774500, Mail: pfarrbuero@heilig-geist-am-taunus.de
 Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr, Dienstag bis Donnerstag 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr
 Homepage: www.heilig-geist-am-taunus.de

**Evangelische Limesgemeinde**

OSTRING 15 TEL. 503839-0

Do. 24.07. 14.00 Uhr Seniorengymnastik (Gertrud Witt)
 18.00 Uhr Boomerangs 55+ / Abendspaziergang zur La Fattoria
 Treffpunkt: Parkplatz Waldfriedhof / Tischreservierung ab 18.30 Uhr
 Sa. 26.07. Sommerkirche im Wechsel Limesgemeinde & Friedenskirchengemeinde
 18.00 Uhr Abendgottesdienst in der Limesgemeinde
 (Prädikantin Karin Heß)
 Do. 31.07. 14.00 Uhr Seniorengymnastik (Gertrud Witt)
 15.00 Uhr Ökumenische Seniorenrunde

Pfarrer Sam Lee / Gemeindebüro: Mo., Di., Do., Fr. von 9.00 bis 12.30 Uhr, Gabi Wentzell
 Alle Telefone 503839-0 Email: limesgemeinde.schwalbach@ekhn.de

**Evangelische Friedenskirchengemeinde**

BAHNSTRASSE 13 TEL. 1006

Sa. 26.07. 18.00 Sommerkirche – Gottesdienst in
 der Ev. Limesgemeinde

Pfarrerinnen Birgit Reyher, E-Mail: birgit.reyher@ekhn.de, Tel.: 06196/1006
 Büro: E-Mail friedenskirchengemeinde.schwalbach@ekhn.de, Tel. 06196/1006
 Homepage: www.friedenskirche-schwalbach.de

**Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Schwalbach**

TELEFON 888446 Veranstaltungen (falls nicht anders angegeben): Gruppenraum im Atrium

So 27.07. kein Gottesdienst

www.efg-schwalbach.de

Christusgemeinde Schwalbach

Evangelische Gemeinde im Hessischen Gemeinschaftsverband e.V.

So. 27.07. kein Gottesdienst (Sommerpause)

Alle Veranstaltungen finden im Atrium, 1. Stock, Westring 3 statt.
www.christusgemeinde-schwalbach.de
 Tel. 06196-9699520

Neuapostolische Kirche SchwalbachPFINGSBRUNNENSTRASSE 18 www.nak-schwalbach.de

Gottesdienst **Mittwoch** 20:00 Uhr
 Gottesdienst **Sonntag** 10:00 Uhr

Jeder ist herzlich willkommen!

Mehr Informationen finden Sie auch
 im Internet unter www.nak-schwalbach.de

**DANKSAGUNG**

Danksagung

Michael Weingärtner

*24.7.1957 †26.5.2025

Als Mutter sage ich allen Dank
 für die Beileidsbekundungen und tröstenden Worte
 anlässlich des Todes meines Sohnes Michael.
 Besonderer Dank gilt dem Beerdigungsinstitut Krieger
 für die fürsorgliche Abwicklung.

Im Namen aller Angehörigen
 Annelore Weingärtner

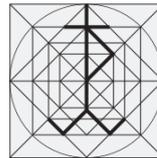
Schwalbach, im Juli 2025

**PIETÄTEN**

**W. STEFFENS
 & SOHN
 Grabsteine**

KRONTHALER STRASSE 53
 61462 KÖNIGSTEIN-MAMMOLSHAIN

Unsere Rufnummern:
 TELEFON 061 73/94 09 90 · TELEFAX 061 73/94 09 91

STEINMETZ- UND BILDHAUERMEISTER**GRABMALE**

TREPPEN - BODENBELÄGE
 RESTAURIERUNGEN
 IDEEN AUS MARMOR & GRANIT

www.steinmetz-pyka.de

DIRK PYKA HAUPTSTRASSE 21
 65812 BAD SODEN-NEUENHAIN
 TEL.: 0 61 96 / 2 15 49 · Mobil 0176 / 34 49 40 76



Carsten Pauly

„Diskrete Beratung
 und persönliche
 Betreuung stehen
 an erster Stelle.“

24h Bereitschaft

Reichmann**BESTATTUNGS-MEISTERBETRIEB**

Seit Generationen an Ihrer Seite

Fachbetrieb für Bestattungsdienste:
 Erd-, Feuer- und Seebestattungen
 Natur- und Alternativbestattungen
 Erledigungen aller Formalitäten
 Bestattungsvorsorge / Treuhand

Westring 67 · Schwalbach a. Ts.
info@reichmann24.de · www.reichmann24.de

Tel.: 061 96/14 46

**Bestattungshaus Grieger**

- Abholung Tag und Nacht
- Erledigung aller Formalitäten
- Eigene Sarg- und Urnenausstellung
- Bestattungsvorsorge

Marktplatz 43 (direkt am Busbahnhof),
 65824 Schwalbach

www.bestattungshaus-grieger.de
info@bestattungshaus-grieger.de



24 Stunden erreichbar unter Telefon: 06196 / 95 2345-0

Open Air auf dem Conti-Parkplatz

Schwalbach (sz). Am Samstag, 26. Juli, findet von 16.30 Uhr bis 24 Uhr auf dem Continental-Parkplatz neben der Albert-Einstein-Schule das Schwalbacher Rock-Open-Air-Konzert 2025 statt.

Eröffnet wird es von der Band „Castle Well“ mit Metal aus dem Taunus, danach folgen „120 Minds“ mit Stoner Rock und „Punkschön“ mit Punkrock aus Halle. Headliner sind die Lokalmatadoren von „Cherry Bomb“ mit ihrer Bühnenshow „Tribute to 80's Rock“. Der Eintritt ist frei. Für Gegrilltes und Vegetarisches ist genauso gesorgt wie für eine große Auswahl an Getränken. Veranstalter sind der Rock Club Schwalbach und die Kulturkreis GmbH mit Unterstützung der Stadt Schwalbach am Taunus, des BSC Schwalbach und der Hundefreunde.

Die Freiluft-Rock-Veranstaltung findet nun schon zum 16. Mal statt. Das „Route 3014 Open Air“ ist ein einmaliges Ereignis im Main-Taunus-Kreis und ist mit seinen rund

1.500 Besucherinnen und Besuchern Schwalbachs größte Bühnenveranstaltung. Als geradezu idealer Standort hat sich der Parkplatz der Continental AG herausgestellt. Er bietet eine große Fläche, ist zentral gelegen, ist nicht weit vom S-Bahnhof entfernt und hat Parkplätze. Die Veranstalter danken deshalb dem Unternehmen für die unbürokratische Überlassung des Parkplatzes. Ein weiterer Dank geht an die Bürgerkulturstiftung, die Taunus Sparkasse, sowie an die Unternehmen Mainova und Fraport für deren Unterstützung.

Bürgermeister Alexander Immisch bittet die Nachbarn um Verständnis. „Die Veranstaltung findet einmal jährlich statt. Mit dem Rock-Club Schwalbach wird sie größtenteils von einem äußerst engagierten Verein auf die Beine gestellt. Dieser trägt damit zur Vielfalt des kulturellen Lebens in Schwalbach bei, was auch dann wertgeschätzt werden sollte, wenn man selbst kein Fan der Rockmusik ist.“



Noch ist nicht alles fertig, aber die Schwalbacher Tafel konnte Anfang der Woche in ihren neuen Räumen im Herzen von Alt-Schwalbach starten. Foto: Schlosser

Schwalbacher Tafel in neuen Räumen

Schwalbach (MS). Am Montag hat die Schwalbacher Tafel erstmals ihre neuen Räume in der Pfingsbrunnenstraße 3 in Schwalbach geöffnet. Zwar ist noch nicht alles ganz fertig, aber die Lebensmittelausgabe konnte in den ehemaligen Räumen der AGS-Beratungsstelle nach der Sommerpause starten. „Unsere Erleichterung darüber, nach monatelanger Suche nun gerade noch rechtzeitig eine dauerhafte Lösung gefunden zu haben, ist natürlich riesengroß“, sagt Tafel-Leiterin Judith Grafe. Eine geeignete Bleibe in so kurzer Zeit zu finden, sei jedoch sehr schwierig gewesen, da für den Tafelbetrieb bestimmte Gegebenheiten vorhanden sein müssen. „Umso erfreu-

licher ist es, dass wir jetzt sogar in zentraler Lage in Schwalbach bleiben können“, erklärt Judith Grafe.

Die neuen Räumlichkeiten erfüllen nahezu alle Anforderungen. „Wir müssen allerdings einen Treppenaufzug zum Warentransport in den Keller nachrüsten“, erläutert Präses Volkmar Oberklus. Sein ausdrücklicher Dank gilt allen, die die Evangelische Familienbildung bei der Suche unterstützt haben sowie dem Tafelteam für den Einsatz beim Umzug an den neuen Standort.

Die Schwalbacher Tafel versorgt Familien aus Schwalbach, Bad Soden, Eschborn und Sulzbach.

Mit dem Pedelec bis in die Wetterau

Schwalbach (sz). Eine E-Bike- und Pedelec-Tour bietet der ADFC Main-Taunus am Dienstag, 5. August. Start ist um 10.30 Uhr am „Historischen Rathaus“ in Schwalbach. Von dort führt die Tour nach Eschborn. Weiter geht es auf der Regionalpark-Route über Bad Homburg zum Dottenfelder Hof. Danach fährt die Gruppe nach Bad Vilbel und auf dem

Nidda-Radweg zurück über das Sossenheimer Unterfeld nach Schwalbach. Die Strecke ist 68 Kilometer lang, überwiegend flach und führt meist über befestigte Wege. Bei Regen fällt die Radtour aus. Anmeldungen nimmt Jürgen Ahl per E-Mail an juergen.ahl@adfc-mtk.de oder telefonisch unter der Nummer 0177-5131471 entgegen.



Die Band „Cherry Bomb“ spielt Rock-Songs aus den 80er-Jahren.

Foto: privat

Projekt „Ferien vom Krieg“ geht weiter

Schwalbach (sz). Zum dritten Mal hat der Städtepartnerschaftsverein aus Olkusz in den vergangenen Wochen Jugendliche aus der Ukraine in Schwalbachs Partnerstadt eingeladen, um ihnen „Ferien vom Krieg“ zu ermöglichen. Möglich wurde das auch auf Grund von finanzieller Unterstützung aus Schwalbach.

Für eine gute Woche sollten die Jugendlichen aus der Stadt Nizyn, deren Väter an der Front kämpfen, eine Abwechslung im schwierigen Alltag erfahren. Zwölf Jugendliche im Alter von 12 bis 17 Jahren und ihre beiden Betreuerinnen lernten Olkusz mit seinen Sehenswürdigkeiten kennen und auch ein Besuch der Stadt Krakau durfte nicht fehlen. „Es ist der dritte Besuch und eine Selbstverständlichkeit, dass wir dieses Projekt aus dem Ukraine-Solidaritätsfonds wieder unterstützen“, sagt Günter Pabst vom Arbeitskreis Städtepartner-

schaft Olkusz-Schwalbach. Der Sprecher des Arbeitskreises, Erich Stichel, berichtet, dass dieses Mal 600 Euro gespendet wurden. 500 Euro kamen dabei aus dem Erlös des Weihnachtsmarktes im vergangenen Dezember, 100 Euro legte eine Schwalbacher Bürgerin oben drauf. „Wir schicken unsere Spende direkt an den Städtepartnerschaftsverein in Olkusz und verhindern so einen finanziellen Verlust durch die Verwaltung unserer Spende durch Dritte“, sagt Erich Stichel.

Verteilt werden die Spenden aus dem Main-Taunus-Kreis ansonsten über die Gesellschaft für Christlich-Jüdische Zusammenarbeit im Main-Taunus-Kreis (CJZ), in deren Vorstand Günter Pabst ebenfalls aktiv ist. Neben dem Projekt „Ferien vom Krieg“ sollen auch weiterhin zwei andere Projekte unterstützt werden – zum einen das Hilfsnetzwerk für Überlebende der NS-Verfolgung und zum anderen das „Projekt Eulennest“ in der ukrainischen Stadt Uzhhorod. Die Stadt an der Grenze zur Slowakei hat mehr als 30.000 Binnenflüchtlinge aufgenommen und unterstützt diese in allen Belangen durch ehrenamtliche Arbeit. „Wir haben das Projekt bei unserem Besuch am 28. September 2023 besucht und uns über die engagierte Arbeit informiert. Insbesondere sollen ein Reha-Zentrum für schwerbehinderte Kinder, eine Spezialschule für sehbehinderte Kinder und ein Waisenhaus unterstützt werden“, erläutert Günter Pabst.

Daher rufen die Initiatoren der bisherigen Spendenaktionen erneut zur Unterstützung auf und bedanken sich bei allen Spenderinnen und Spendern. Mit insgesamt rund 40.000 Euro konnten bisher 16 kleine Gruppen gefördert werden, die nicht von den großen Spendensammlungen bedacht werden.

Organisatorisch werden die Aktiven um Günter Pabst dabei von der CJZ unterstützt, die auch das Spendenkonto mit der IBAN DE6751250000049005563 (Stichwort „Ukraine Solidarität“) zur Verfügung stellt. Für Beträge ab 100 Euro wird eine Spendenbescheinigung ausgestellt. Bei Beträgen unter 100 Euro erkennt das Finanzamt in der Regel den Überweisungsbeleg an.



Genowefa Bugajska (Mitte), die schon häufig in Schwalbach war, mit den Jugendlichen aus der Ukraine vor der St.-Andreas-Kirche in Olkusz. Foto: Jakobas

Nostalgie an der Fußgängerbrücke



Die meisten sehen das Werbeschild über der Avrilléstraße schon gar nicht mehr, weil es schon so lange dort hängt und auf die Geschäfte im Limes-Einkaufszentrum hinweist. Allerdings ganz gleich ob „Foto Ludwig“, das „Textilhaus Schucker“ oder das „Limes-Café“. Keiner der Läden auf dem Schild existiert heute noch oder hat noch den gleichen Namen. Dafür haben sich viele neue Einzelhändler und Dienstleister in der Schwalbacher Einkaufspassage niedergelassen. Denn leer steht aktuell kein einziger Laden. MS/Foto: te



Mühsam schnitten Finn Ammelung und Ole Heeger die obere Kante der rund vier Meter langen Sitzbank aus dem Pappelstamm. Foto: Hessenforst

Aus dem Arboretum für das Arboretum

Schwalbach (sz). „Aus dem Arboretum – für das Arboretum.“ Nach diesem Motto haben die Auszubildenden des Forstamts Königstein eine neue Parkbank für den Waldpark gebaut. Hierzu haben Finn Ammelung und Ole Heeger unter Anleitung ihres Ausbilders Jörg Hiller mit Hilfe einer speziellen Schnittrichtung eine Bank in Form eines langgestreckten Quaders herausgeschnitten. Das Material lieferte eine im Arboretum gefällte Pappel. Damit eine gerade Schnittfläche entsteht, wurde ein Brett auf der Stammoberseite angeschraubt, auf welches die Schnittrichtung aufgesetzt wurde. Die Bohlenstärke ließ sich einstellen. Der Stamm wurde jeweils um 90 Grad gewendet, um nach und nach alle vier Seiten zu bearbeiten. Zwischendurch musste der Stamm mit Axt und Stahlbürste von Erd-

resten befreit werden, die durch den Transport des Stammes an seinen Lagerplatz an der Rinde haften. Diese enthält Sand und Steinchen, wodurch die Sägekette schnell stumpf wird. Dennoch musste die Kette, auch aufgrund der langen Schnitte, zwischendurch geschärft werden.

Die Bearbeitung des gut vier Meter langen und mehr als 60 Zentimeter dicken Stammes war langwierig und mühsam, so dass die beiden Azubis meinten: „Das brauchen wir nicht jeden Tag.“ Am Ende waren sie aber doch stolz auf ihr Werk. Auch Jörg Hiller war begeistert: „Es ist schön, aus Pappelholz, das üblicherweise nicht zu hochwertigen Produkten verarbeitet wird, etwas herzustellen, was von der Allgemeinheit genutzt werden kann. Noch dazu, wenn es vor Ort gewachsen ist.“

Neue Aufgabe für Klimaschutzmanager

Main-Taunus-Kreis (sz). Vor rund einem Jahr folgte Lars Krehan auf Daniel Philipp im Amt des Klimaschutzmanagers des Kreises. Wie Erste Kreisbeigeordnete Madlen Overdick mitteilt, ist er dafür verantwortlich, die Initiativen und Aktivitäten des Kreises beim Klimaschutz zu bündeln und die Klimaschutzakteure zu vernetzen.

Der 26-Jährige ist geboren in Flörsheim und aufgewachsen in Hofheim. Nach dem Fachabitur mit Schwerpunkt Wirtschaft und Verwaltung an der Konrad-Adenauer-Schule absolvierte er ein Studium der Wirtschaftsgeografie an der Goethe Universität Frankfurt, das er 2024 mit dem Bachelor abschloss. Es folgten Praktika beim Umweltamt der Stadt Frankfurt und bei einem Windkraft-Unternehmen.

Zu den Aufgaben des Klimaschutzmanagers gehört es, im Verbund mit Vertreterinnen und Vertretern der Kommunen auf die Umsetzung

von Zielen aus dem Klimaschutzkonzept des Kreises hinzuarbeiten. Dazu gehört zum Beispiel die Reduktion des „Treibhausgases“ CO₂ um 83 Prozent in 2040 gegenüber 2015. „Um unsere Ziele zu erreichen, ist es wichtig, dass alle für den Klimaschutz engagierten Akteure gut vernetzt sind. Hierbei kommt dem Kreis eine besondere Verantwortung zu. Denn je stärker Projekte gemeinsam geplant werden, umso besser lassen sich Synergien schaffen und Ergebnisse beschleunigen.“

Mit dem Beschluss des Kreistages zum aktuellen Klimaschutzkonzept hat Lars Krehan einen weiteren Arbeitsauftrag, erläutert Madlen Overdick: Er soll die dort festgeschriebenen Maßnahmen, die allesamt unter Finanzierungsvorbehalt stehen, aktualisieren und priorisieren und dem Kreistag jährlich einen Bericht dazu vorlegen.

Das Klimaschutzkonzept ist auf der Internetseite des Kreises unter mtk.org abrufbar.



Erste Kreisbeigeordnete Madlen Overdick mit Klimaschutzmanager Lars Krehan. Foto: MTK

👤
🛒
🚗
👫
🏠
🎁

ANKÄUFE

Achtung aufgepasst. Bezahlbar vor Ort. Kaufe Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Tischwäsche, Pelze, Tafelsilber, Schallplatten, Musikinstrumente uvm. Tel. 0163/3508066

Frau Patrizia aus Kronberg kauft Pelze aller Art, Nähmaschinen, Puppen, Goldschmuck, Krüge, Bilder, Silberbesteck, Schreibmaschinen, Perücken, Porzellan, Gardinen, Teppiche, Münzen, Ferngläser, Ledertaschen, Krokotaschen, Eisenbahn, Kleidung, Messing, Gobelin-Bilder, Zinn, Perlen, komplett. Nachlässe, Haushaltsauflösungen, kostenlose Beratung und Anfahrt, sowie Wertenschätzung. Zahle Höchstpreise in bar vor Ort, 100% seriös und diskret. Täglich erreichbar von 7.30 bis 21 Uhr. Tel. 06173/9772849

Suche Benzinrasenmäher von Sabo, Viking, AL-KO, Scheppach, Husqvarna zur Abholung. Tel. 0151/12108160

Achtung aufgepasst, Herr Büchler kauft Pelze aller Art zahle bis 6500,- € in bar zusätzlich kaufen wir Porzellan, Gemälde, Krokohandtaschen, Teppiche, Zinn, Näh- & Schreibmaschinen, Silber, Besteck, Modeschmuck und jegliche Art von Goldschmuck, Altgold, Bruchgold. Führend auf diesem Markt seit 1996 von Mo. bis So. und Feiertage von 10 bis 20 Uhr erreichbar. Seriöse Abwicklung. Tel. 069/90725728

Kaufe Gemälde, Meissen, Figuren, Uhren, Geigen, Blechspielzeug, Orden, Krüge, Bestecke, Silber. 50-70er J. Design. Tel. 069/788329

Suche antike Uhren (auch defekt), Fotoapparate, Meissen, Rosenthal, Gemälde, Militaria, Blechspielzeug, Jagdzubehör, Nachlässe u. Sammlungen. Tel. 06108/9154213

Sammler kauft Silberbestecke, alte Nähmaschinen, Porzellan, Münzen, Zinn, Teppiche, Bleikristall uvm. zu Sammlerpreisen! Fachkundig und kompetent! Tel. 069/89004093

V&B, Hutschenreuther, Rosenthal, Meissen, KPM-Berlin, Herend etc. von seriösem Porzellansammler gegen Barzahlung gesucht. Auch Figuren! Auch Sa. u. So. Tel. 069/89004093

Privater Militaria Sammler aus Königstein sucht militärische Nachlässe u. Einzelstücke für die eigene Sammlung. Zahle für von mir gesuchte Stücke Liebhaberpreise. Gerne auch kostl. und unverbindliche Beratung. Tel. 06174/209564

Kaufe bei Barzahlung alte und nostalgische Bücher, Briefmarkensammlungen, alte Briefe, Postkarten, Münzen, Medaillen, alte Geldscheine, Bronzen, Porzellan und Uhren aller Art. Tel. 06074/46201

Frau Daniel kauft Pelze aller Art, Nähmaschine, Schreibmaschine, Figuren, Schallplatten, Eisenbahnen, Leder u. Krokotaschen, Silberbesteck, Bleikristall, Porzellan, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelin, Messingen, Teppiche, Orden, Fernglas, Puppen, Perücken, Krüge, komplette Nachlässe sowie Wertenschätzung, 100% seriös u. diskret. Barabwicklung vor Ort, täglich Mo.-So. von 8-21 Uhr. Tel. 06196/4026889

Frau Steinbach kauft an, Pelze und Lederjacken aller Art, alte Nähmaschinen, Altgold, Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Briefmarken, Handtaschen, Modeschmuck, Bernstein, Perücken, Schallplatten, Ferngläser, Krokotaschen, Puppen, Taschenuhren, Armbanduhr, Eisenbahn, Kristalle, Messing, Bilder, Orden, Kleidung, Gobelin, Silberbesteck, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schreibmaschinen, Gardinen, Möbel, Bücher, Haushaltsauflösung, kostenlose Beratung und Anfahrt sowie Wertenschätzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös und 100% diskret. Mo-So von 08.00-21.00 Uhr, auch an Feiertagen. Tel. 069/66059493

Sammler kauft: Tafelsilber-Besteck, Musikinstrumente, Porzellan, Zinn, Bleikristall, Taschenuhren und Armbanduhr, Militaria, Münzen und Medaillen, Bücher, Ölgemälde & Kunst. Tel. 0157/54508949

Militärhistoriker su. Militaria & Patriotika bis 1945! Orden, Abz., Urkunden, Fotos, Uniformen, usw. Zahle Top-Preise! Tel. 0173/9889454

Suche BMW, AUDI und MERCEDES von privat, auch reparaturbedürftig. Gerne können Sie mir auch ein anderes anbieten. Tel. 0176/22051453

Barankauf PKW + Busse In jeglichem Zustand Tel: 069 20793977 od. 0157 72170724

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 03944-36160 - www.wm-aw.de.Fa.

GARAGEN/STELLPLÄTZE Von privat! Tiefgaragenstellplatz günstig in Kronberg Schönberg zu verkaufen. Tel. 0172/9511370

Garage in Kronberg gesucht!! Liebe Leute, ich suche baldmöglichst eine Garage zum Kauf oder zur Miete! Bitte melden Sie sich bei mir: callwitz@aol.com od. Tel. 0174/9057096

Doppelparker in gepflegter Tiefgarage Kelkheim Münster ab sofort zu vermieten 55,- €/mtl. Tel. 0171/5152210

MOTORRAD/ROLLER

Suche Oldtimer: Motorrad, Moped, Mofa oder Hilfsmotor von Horex, Adler, Nsu, Dkw, Zündapp, Hercules, Kreidler, Maico, Lutz, Honda, Yamaha, Vespa, Benelli und andere, auch defekt, in Teilen oder zum Restaurieren. Tel. 0176/72683203 oder 06133/3880461 pauzei@web.de

E-Roller NIU NQi 6035 1500W 2400W max 45Km/h 2100Km 2024 Zusatzakku Topcase 1450,- €. Tel. 0162/7570118

KENNELNERN Auch alleine für Urlaub? Sie, 65 sucht Frau / Mann. Ziel besprechen wir gemeinsam! Freue mich auf Zuschriften. Chiffre VT 02/25

Nette SIE sucht dynamischen IHN, NR, 50-60 so wie ich. Gemeinsam ist alles schöner. Schreib mir.... amber444@gmx.de

Für die gemeinsame Zukunft freut sich Sie, 1,70 m, auf humorvollen positiven NR Kavalier, frei von Bindungsangst ab 1,80 m, m. Herz u. Verstand! Wir, gebildet, sportl. i. d. 60igern begenen uns respektvoll. R. HG, F. Chiffre VT 01/30

PARTNERSCHAFT

Suche dich – liebevoll und ehrlich! Ich bin eine naturliebende, sportliche und vielseitig interessierte Frau (43 Jahre alt). Gern möchte ich einen Partner kennenlernen, für den Ehrlichkeit und Vertrauen wichtig sind. amhimmel@gmx.net

Suche reiche und einsame Frau, die mir, Gentleman, 58J., ein schönes Leben in Luxus und Liebe bietet. liebe2025@icloud.com

45-jährige bezaubernde Frau sucht ebensolchen Mann. Du solltest aufrichtig sein & an einer dauerhaften Beziehung interessiert. Zuschriften gerne unter: frauzauberhaft@t-online.de

PARTNERVERMITTLUNG

Ich bin Babett, 66 J., schlank-fraulich. Alleinsein liegt mir nicht, ich lache gern, liebe Musik, bin eine sehr gute Hausfrau u. leidenschaftl. Köchin. Nähe, Zärtlichkeit u. Geborgenheit bedeuten mir viel. Welcher treue Mann wünscht sich eine anschießende Partnerin wie mich? Ruf üb. pv an, vlt. sind wir füreinander bestimmt. Tel. 0162-7939564

Helene, mit 75 J. zwar etwas älter an Jahren, aber kein bisschen eingerostet. Ich liebe Gartenarbeit, ein gepf. Zuhause, gutes Essen u. die kl. Freuden des Alltags. Bin mobil (FS u. Auto) u. unternehme gerne Ausflüge ins Grüne, mag auch ruhige Fernsehhabende zu zweit. Suche aufrichtigen Herrn für eine liebev. Zweisamkeit. pv Tel. 0176-43632696

BETREUUNG/PFLEGE

Liebevoll. Zuhause. Betreut. www.brinkmann-pflegevermittlung.de

Für Frankfurt und den Taunus
06171 - 89 29 539

Brinkmann PFLEGEVERMITTLUNG

SENIOREN-BETREUUNG

Biete 24-Std.-Betreuung zu Hause. Tel. 0170/2004929

IMMOBILIENMARKT

GARTEN-/BAUGRUNDSTÜCK

Königstein-Mammolshain, Grundstücke zu verkaufen, Ackerland, Grünland, Obstbau, Ortsrandlage. Preis VB. Tel. 06173/1638

Gartengrundstück zum Verkauf, Seulberg, ca. 3.500 m², Brunnenhaus, Geräteschuppen, Veranda, eingezäunt, Zufahrt. VB 50.000,- €. Tel. 0171/5386419

Oberursel/Homburg; 2 tolle, ruhige Gärten an nette Naturliebhaber zu verpachten. Kein Verein! 130,- € und 200,- € mtl. Einfach anrufen: Tel. 06171/3219

IMMOBILIEN-GESUCHE

Junger Unternehmer sucht Eigentumswohnung in HG zum Kauf. Tel. 0176/63154839

Wir suchen eine Wohnung mit 3 Zimmern und Garten von Privat zum Kauf im Radius 20 km im Hochtaunuskreis. Tel. 0173/6802655

Suche Privat von Privat ein Haus oder Wohnung zum Kauf, gerne renovierungsbedürftig. Tel. 06171/9519646

Von Privat: suche eine Wohnung zum Kauf zur Altersvorsorge meiner Kinder. Tel. 06172/9818462

Privat: Suche kl. Haus. Tel. 0152/22678283

Suche Eigentumswohnung von Privat. Tel. 0173/7231677

Ehepaar (akad. berufstätig) sucht Wohnung oder kleines Häuschen (ca. 100 m²+) zentral in Bad Homburg, baldmöglichst zur Miete, evtl. Kauf. Garten oder Balkon kein Hindernis. Danke für sachdienliche Hinweise oder Angebote unter: Tel. 0171/3854113



TG-Leichtathletin Carolina Schäfer (rechts) war über 10.000 Meter die Drittschnellste bei den Europameisterschaften in Bergen in Norwegen. Foto: Rucker

Großer Erfolg für Läuferin der TGS

Schwalbach (sz). Am vergangenen Freitag lief Carolina Schäfer von der TG Schwalbach bei der U23-Europameisterschaft im norwegischen Bergen auf den dritten Platz über 10.000 Meter. Die Leichtathletin kam nach 33:04,43 Minuten und neuer persönlicher Bestzeit im Ziel an. Nach dem Start bildete sich eine Dreiergruppe mit der Irin Anika Thompson, die Europameisterin mit neuem irischen Rekord, und Carolinas Kollegin aus

dem deutschen Team, Kira Weis, die zu dritt vorneweg das Tempo machte. Carolina Schäfer konnte etwa bis zur Hälfte gut mithalten, musste dann aber etwas Geschwindigkeit herausnehmen.

Mit genügend Abstand zu den Verfolgerinnen lief sie die letzten fünf Kilometer alleine weiter. Neben dem zweiten Platz von Kira Weis, komplettierte Nele Heymann das tolle Ergebnis der deutschen Läuferinnen mit dem vierten Platz.

„Kulturabend“ der Obermayr-Schule

Neuenhain/Schwalbach (nd) – Die Schülerinnen und Schüler sowie die Lehrerschaft der Obermayr International School Schwalbach ließen sich etwas Besonderes einfallen und richteten für die Seniorinnen und Senioren des Augustinum in Bad Soden einen „bunten Kulturabend“ aus. Am 11. Juni war es so weit: Unter dem Motto „Salon International on Tour“ hatten die Nachwuchstalente ihre großen Auftritte.

Die Schule hatte schon lange nach einer Möglichkeit gesucht, ihre Schulband und die Theaterprojekte außerhalb der eigenen Räumlichkeiten präsentieren zu können. Es wurde bei der Seniorenresidenz Augustinum angefragt und die Zusage kam prompt. Zur Freude aller Beteiligten wurde es eine wunderbare Zusammenkunft der Generationen.

Los ging es mit einem von der Theater-AG der fünften und sechsten Klassen selbstständig erarbeiteten Märchen. Angelehnt an den „Zauberer von Oz“, das Musical „Wicked“ und an Tschaikowskys „Nussknacker“ präsentierten die Heranwachsenden „Der Zuckerwattekönig“ auf der Bühne des Theatersaales. Im Zuckerwatteland war das Wichtigste abhandengekommen, was es dort gibt: die Zuckerwatte. Anschließend wurde es Zeit für den musikalischen Teil des Abends. Die Schülerinnen und Schüler der Sekundarstufe 1 zeigten ihre Talente – stimmlich und an Instrumenten. Unterstützt wurden sie von den Lehrkräften des Fachbereichs Musik und dem Mittelstufenleiter Marc Rindert. Die Auswahl der Stücke war bunt gemischt. Kompositionen von bereits verstorbenen Künstlern wie Frédéric Chopin, Joseph Haydn oder Kurt Cobain fanden ihren Platz in den Darbietungen, genau wie solche von zeitgenössischen Künstlern. So beeindruckten die Schülerinnen Ivy Mo-

drow und Carina Sieger mit der Ballade „My Immortal“ der Alternative-Rock-Band „Evanescence“. Perfektes Spiel am Flügel zeigten Eva Ye mit „Nocturne in C-Moll“ von Frédéric Chopin und Lingling Kant mit dem ersten Satz der „Sonate in C-Moll“ von Joseph Haydn.

Ein besonderer Höhepunkt war die Eigenkomposition „Doomed – The Happy Song“ der Schulband „Imploding Echoes“. „Wählt Liebe statt Hass – am Ende sind wir alle Menschen“, war die Botschaft, welche die Bandmitglieder vermitteln wollten. Aufregung war den jungen Musikern nicht anzumerken. Fehlerfrei und einfühlsam sangen auch die Solistinnen Nina Poppinga mit „Love on the brain“ der Sängerin Rihanna und Ellie Kim mit „Until I found you“ von Stephen Sanchez. Die Einstimmung auf die Pause übernahm das Ensemble der Klasse 5c mit einem Lied namens „Pausen machen Spaß“.

Doch auch die Pause konnte für musische Aktivitäten genutzt werden. Die Schülerinnen und Schüler der Qualifizierungsphase 2 stellten im Foyer ihre Kunstwerke aus. Im Rahmen des Projektes „Kunstzitat“ hatten die jungen Künstlerinnen und Künstler bestehende Werke neu interpretiert. „Das Projekt ist sehr persönlich und emotional, denn es führt zu einer Beschäftigung mit sich selbst“, erklärte Kunstlehrerin Silke Wolter.

In der Tat befassten sich die Nachwuchstalente mit Themen, die sie selbst bewegen. Alicia Dettmann ließ sich von Chemiker und Umweltschützer Marco Lambertini inspirieren. Mit „Alleine auf dem Meer“ möchte sie auf die Verschmutzung der Natur, besonders der Ozeane, aufmerksam machen. Ihr plastisches Gemälde zieren zwei Fische – hergestellt aus Plastikabfällen. Schüler und Athlet Johannes Pürzer hingegen beschäftigten

die Sportverletzungen, die er im Laufe seiner sportlichen Tätigkeiten erlitten hatte. Die Idee zu seinem Werk „Anatomie des Selbst“ gründet auf dem Pionier der Fototechnik, Eadweard Muybridge. Jiyoo Choi nutzte Odilon Redons „Der Zyklop“ als Vorbild. Die Schülerin, die bereits mehrere Kunstwettbewerbe gewonnen hat, nannte ihr Werk „Ich und die Welt, die ich mit einem Auge sehe“. In ihrem Werk blickt der Zyklop allerdings nicht verliebt auf die Nymphe Galatea, sondern melancholisch auf eine Welt, von der er kein Teil ist. Viele Besucher nutzten die Möglichkeit, mit den Künstlerinnen und Künstlern ins Gespräch zu kommen.

Den krönenden Abschluss des kulturellen Erlebnisses gestaltete die Oberstufe mit „Szenischen Arbeiten“ – von dramatischem Einfühlungstheater bis hin zu posttraumatischer Form. „Im Projekt Darstellendes Spiel ging es zunächst um Märchen und Archetypen, dann kam das Thema Diktator und ich fragte mich, wie wir auf der Bühne damit umgehen, damit es der Sache gerecht wird“, erklärte Lehrer Dr. Karl Gutzzeit. Die Schülerinnen und Schüler der Qualifizierungsphase 2 stellten die Ereignisse in einem fiktiven Land dar. Dessen Diktator „Aladeen“ war gerade verstorben. Nach und nach erfuhren die Zuschauer, was dieser Diktator im Laufe seiner Schreckensherrschaft verbrochen hatte. Als musikalische Untermauerung diente „Preußens Gloria“.

Im Programm des „bunten Kulturabends“ war für jeden Geschmack etwas dabei. Es war ausdrücklich gewünscht, dass die Besucherinnen und Besucher sich selbst herausuchen, welche Programmpunkte sie sich ansehen wollten. Das Konzept kam gut an und so waren alle Darbietungen von den unterschiedlichsten Zuschauern besucht.



Die Schulband „Imploding Echoes“ spielte ihre Eigenkomposition „Doomed - The Happy Song“.

Foto: Diehl

Spenden für Israel

Schwalbach (sz). Die in Schwalbach ansässige Gesellschaft für Christlich-Jüdische Zusammenarbeit im Main-Taunus-Kreis (CJZ) hat eine Spendenaktion zu Gunsten des „Post Traumatic Stress Disorder“, einem Traumabehandlungszentrum im Süden von Israel aufgerufen, in dem Opfer der Anschläge vom 7. Oktober 2023 behandelt werden. Spenden können auf das Konto des Vereins mit der IBAN DE67 5125 0000 0049 0055 63 überwiesen werden. Die CJZ kann Spendenquittungen ausstellen.

Einbrecher hebeln Wohnungstür auf

Schwalbach (sz). Bei einem Wohnungseinbruch in Schwalbach haben unbekannte Täter zwischen Mittwochvormittag und Montagmorgen Schmuck und Bargeld gestohlen. Die Einbrecher hebelten in einem Mehrfamilienhaus am Marktplatz die Tür der betroffenen Wohnung auf, durchsuchten die Räume und ergriffen mit dem aufgefundenen Diebesgut die Flucht. Die Kriminalpolizei nimmt Hinweise unter der Rufnummer 06196-20730 entgegen.

Bauen · Wohnen · Garten
renovieren · gestalten · leben

Anzeigen-Hotline:
06171-6288-0

Baumpflege, Baumkontrolle
& Gutachten, Bäume fällen,
schneiden & roden. Hecken
roden & Gartenpflege

Tel. 06171/69 41 543
www.oberurselerforstdienstleistungen.de

STELLEN

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Sie als

Kaufm. Angestellte (m/w/d)

mit sehr guten Deutschkenntnissen.

- allgemeine Büro- und Verwaltungsarbeiten
- vorbereitende Buchhaltung
- Lohnabrechnungen
- Telefondienst

bht Bäder und Haustechnik GmbH
Tel.: 06196 - 56 86 31
www.bht-eschborn.de



Neue Wege –
neue Chancen.

Hier finden Sie den
passenden Job.



Anzeige

Marc Schrott

Apotheker



Falten, was hilft?

Der neue Podcast:
www.apothekeprime.de/podcast

Die Versprechen der Kosmetikindustrie sind unzählig. Was hilft nun wirklich? Zunächst ist Hautalterung genetisch bedingt und startet mit Mitte 20. Vitamin- und eiweißreiche Ernährung und mindestens 2 Liter Trinkmenge pro Tag können die Alterung positiv beeinflussen. Das Gegenteil machen Sonne, Solarium, Rauchen und Alkohol. Im Körper gibt es ein wunderbares Molekül, das sich auch als Gleitmittel im Bindegewebe befindet: Hyaluronsäure. Nur 2% hiervon binden 98% Wasser z.B. im Glaskörper des Auges. Es befindet sich auch im Bindegewebe unter unserer Lederhaut. Es kann dort Wasser aufnehmen und speichern. Das Entscheidende ist, wie man die Hyaluronsäure optimal in die Haut bekommt. Das ist sogar messbar – beim Hautarzt oder in unserer Apotheke auf der Zeil. Leider kann das Hyaluron-Molekül kurz- oder langkettig sein. Die kurzkettigen Hyaluronsäuren können besser aufgenommen werden. Ein weiterer belegbarer Effekt wird durch Vitamin A (Retinol) und deren verwandte Produkte erzielt. Dies wird im Körper in Retinsäure (Arzneistoff) umgewandelt. Die Wirkung von Derivaten ist zwar schwächer aber eine leicht abschuppende Wirkung und die Steigerung von Glucosamin und Prokollagen erfolgt gesichert. Grundsätzlich helfen

Peelings und die tägliche Reinigung. In zunehmende Alter bildet der Körper weniger Hyaluron und deshalb sind Pflegen mit Feuchtigkeitsfaktoren (Harnstoff, Glycerin oder Elastin) so wichtig.

E-Rezepte aus der Region am gleichen Tag geliefert bekommen: Einfach apothekeprime als App herunterladen, Gesundheitskarte an das Handy halten und wir kümmern uns umgehend um die Belieferung! Bleib daheim mit Apothekeprime. Bei Rückfragen erreichen Sie uns unter 06171 9161 444.

Ihr Marc Schrott
Fachapotheker
für Allgemeinpharmazie



Bleib daheim mit
apotheke
prime

Central Apotheke

Inhaber:
Apotheker Marc Schrott e.K.
Bahnstraße 51
61449 Steinbach